

Protac KneedMe®

DK - Brugsvejledning

GB - Directions for use

DE - Gebrauchsanweisung

FI - Käyttöohje

FR - Mode d'emploi

NL - Gebruiksaanwijzing

SE - Bruksanvisning

ES - Instrucciones de uso

IT - Istruzioni



DE - Gebrauchsanweisung

Protac KneedMe®

Sie haben sich für ein Qualitätsprodukt von Protac entschieden. Protac garantiert, dass Sie ein in Dänemark designtes Originalprodukt erhalten, das in Zusammenarbeit mit Fachleuten entwickelt wurde.

Protac hat seit 1994 die Sinne stimulierende Hilfsmittel entwickelt, hergestellt und an das Gesundheitswesen in Dänemark, Europa und Australien verkauft.

Protacs Produkte werden ausgehend von den Theorien zur Integration der Sinne entwickelt. Sie sind hinsichtlich Forschung, Dokumentation und Fallbeschreibungen gut dokumentiert.

Protac widmet während des Produktionsprozesses Umwelt und Sicherheit große Aufmerksamkeit. Protacs Kunststoffkugeln sind TÜV-geprüft.

Weitere Informationen finden Sie unter www.protac.dk.

Kennzeichnung

Die Produkte sind gemäß dem Gesetz zu medizinischer Ausrüstung gekennzeichnet Klasse I.

Ein Label mit Angaben zum Hersteller, den Materialien und der Waschanleitung ist innen im Bezug befestigt, um so den Benutzer vor Belästigungen zu schützen, wenn er die Kniedecke benutzt. Diese Platzierung schützt das Label auch vor Verschleiß.

Erläuterung der Symbole auf dem Label: Es wird auf den Punkt **Erläuterung der Symbole** verwiesen

Allgemeine Vorsichtsregeln

Sicherheit

Beachten Sie, dass Protac KneedMe® nicht als Einschränkung der persönlichen Freiheit oder als eine Sicherheitsvorrichtung gedacht ist.

- ⚠ • Falls die Bewegungen oder herabgesetzte kognitive Fähigkeiten des Benutzers unbeabsichtigt zur Befreiung von der Kniedecke führen, wird ebenfalls empfohlen, dass der Benutzer unter Aufsicht steht.
- ⚠ • Achten Sie beim Gebrauch von Schwerprodukten darauf, dass Sie Druckwunden vorbeugen.
- ⚠ • Falls es infolge der Nutzung der Kniedecke zu erhöhter Rötung oder Reizung an den Schenkeln oder dem Gesäß des Benutzers kommt, sollte die Anwendung beendet werden.
- ⚠ • **Darf nicht** bei Kindern benutzt werden.
- ⚠ • **Darf nicht** in der Nähe von offenem Feuer verwendet werden.

Zweck und Anwendungsbereiche des Produkts

Die Integration der Sinne bildet die Grundlage der Entwicklung sämtlicher Protac-Produkte. Diese Theorie stammt aus den USA. Sie ist in den 1970er Jahren von dem Ergotherapeuten und Psychologen A. Jean Ayres entwickelt worden. Die Theorie geht von der Art und Weise aus, auf die das Gehirn Sinnesindrücke bearbeitet und wie man die Stimulierung der verschiedenen Sinne durch Schwere und Druck auf den Taktilsinn (Berührungssinn) in der Haut und den propriozeptiven Sinn (Bewegungssinn) in Muskeln und Gelenken beeinflusst. Druck, Bewegung und Schwere der Kugeln beeinflussen genau diese Sinne.

Die Protac KneedMe® ist als Hilfsmittel für Personen mit Funktionseinschränkungen entwickelt worden.

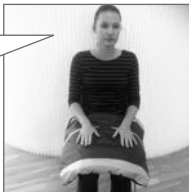
DE

Erwachsene und Ältere können die Protac KneedMe® bei folgenden Krankheiten benutzen. Die Protac KneedMe® wird bei Patienten mit physischer und psychischer Unruhe eingesetzt. Viele haben heftige Bewegungen und eine aggressive Haltung, die verschwinden, wenn sie mit der Knie- decke zugedeckt werden. Die Patienten sind im Kontakt mit anderen mehr „anwesend“. Die Protac KneedMe® kann in Heimen, Wohnungen, Tagesstätten, Krankenhäusern, Aufenthalts- räumen und Privaträumen benutzt werden. In Privathäusern kann die Protac KneedMe® z.B. im Zimmer des Benutzers und im Wohnzimmer benutzt werden.

Anwendung des Produkts

Die Protac KneedMe® wird über den Schoß des Benutzers gelegt.

Antirutsch-Material auf der Rückseite.



Oben in der Tasche ist ein Karabinerhaken für vertraute Gegenstände befestigt, z.B. Schlüssel, die der Benutzer gerne berührt



Lebensdauer des Produkts

Die erwartete Lebensdauer des Produkts beträgt 5 Jahre.

Die Lebensdauer basiert auf korrektem Gebrauch, Reinigung, Wäsche, Service und Pflege. Produkte, die über die obengenannte Lebensdauer hinaus verwendet werden, müssen vor einer weiteren Anwendung überprüft werden. Der Benutzer ist dafür verantwortlich, laufend zu überprüfen, ob das Produkt über die angegebene Lebensdauer hinaus verwendet werden kann.

Reinigung

Die Protac KneedMe® kann gewaschen werden. Intervall und Bedarf für die Wäsche hängen von Anwendung und Gebrauch ab. Bei Wäsche und Sauberhaltung die Protac KneedMe® ist die untenstehende Anleitung zu befolgen.

Protac KneedMe®

- Die Protac KneedMe® kann in einer Waschmaschine mit einer Mindestkapazität von 6 KG mit Waschpulver ohne Bleichmittel gewaschen werden. Siehe im Übrigen die Waschanleitung im Bezug.
- Bezug und Kugelbeutel werden separat gewaschen. Es wird empfohlen, den beiliegenden Waschbeutel für den Kugelbeutel zu benutzen.
- Es wird empfohlen, den beiliegenden Waschbeutel für den Kugelbeutel zu benutzen.

Wenn Sie bei der Entfernung von Flecken Fleckentfernungsmittel verwenden wollen, versuchen Sie dies zuerst an einer nicht sichtbaren Stelle, um festzustellen, ob der Stoff Schaden nimmt oder Farbveränderungen auftreten. Protac empfiehlt, keine Fleckentfernungsmittel zu verwenden. Protac behält sich bei falscher Handhabung im Zusammenhang mit Wäsche und Pflege einen Ersatz vor.

Pflege

Es wird empfohlen, die Kniedecke regelmäßig zu lüften.

Überprüfen Sie die Protac KneedMe® bei jeder Anwendung auf Fehler und Mängel. Gehen Sie außerdem einmal im Jahr Nähte, Stoff, Kugeln und den generellen Zustand der Kniedecke durch. Falls Ihnen schwere Fehler und Mängel auffallen, darf die Protac KneedMe® nicht mehr benutzt werden, bis Fehler und Mängel beseitigt sind und die Sicherheit wiederhergestellt ist.

Transport und Aufbewahrung

Die Protac KneedMe® wird in einer smarten Tragetasche geliefert, sodass sie einfach zu handhaben ist. Die Protac KneedMe® ist bei der Lieferung gebrauchsbereit.

Wenn die Kniedecke nicht gebraucht wird, muss sie ordentlich in der Tragetasche aufbewahrt werden, sodass sie vor Schmutz und Feuchtigkeit geschützt ist.

Entsorgung

Die Protac KneedMe® kann bei der Entsorgung in folgende Einzelteile aufgeteilt werden: Kunststoff und Stoff.

Aller Teile können als brennbarer Abfall entsorgt werden. Abfall wird nach den geltenden Vorschriften entsorgt.

Garantie

Auf Herstellungsfehler werden 2 Jahre Garantie gewährt.

Die Garantie entfällt in folgenden Fällen:

- Überbeanspruchung die Protac KneedMe®
- exzessiver Gebrauch die Protac KneedMe®
- fehlende oder falsche Pflege die Protac KneedMe®

Nachverfolgbarkeit: auf dem Waschlabel sind Monat und Jahr der Herstellung angegeben.

Erläuterung der Symbole

Nur Beispiele. Beachte die Pflegehinweise auf dem Etikett des jeweiligen Produktes.



Waschschüssel: Max. Wascht-
temperatur (siehe Pflegeetikett)



Warnung:
Siehe **Sicherheit**



Dreieck:
Nicht bleichen



Benutzerinformation



Quadrat mit Circle:
Für Wäschetrockner (siehe Pflegeetikett)



Gebrauch nur in geschlossenen Räumen



Bügeleisen:
Nicht bügeln



CE-Zertifiziert, Richtlinie 93/42/EWG über
Medizinprodukte Klasse I



Kreis:
Nicht chemisch reinigen



Hersteller



Seriennummer des Produktes
(siehe Pflegeetikett) 700-751-3820

Technische Spezifikationen

Standards: Entspricht den allgemeinen Anforderungen für Hilfsmittel nach folgenden Standards:

Klinische Bewertung: EN 12182:2012

Risikomanagement: DS/EN ISO 14971

Serviceinformationen

In der Protac Kniedecke dürfen nur die auch vom Hersteller verwendeten Kugeln verwendet werden.

Anleitung

für die tägliche Durchsicht die Protac KneadMe® vor der Anwendung

Nr.	Kontrolle	Anmerkung
1	<ul style="list-style-type: none">• Sind alle Teile fest angebracht	
2	<ul style="list-style-type: none">• Keine Anzeichen von Löchern und Beschädigungen im Stoff und an den Nähten	

DE



Protac A/S

Niels Bohrs Vej 31 D, Stilling

DK-8660 Skanderborg

Tel.: 86 19 41 03

e-mail: protac@protac.dk

Händlerübersicht

Es wird auf folgende Website verwiesen: www.protac.dk/kontakt